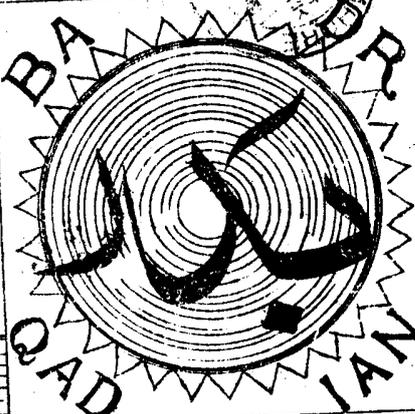
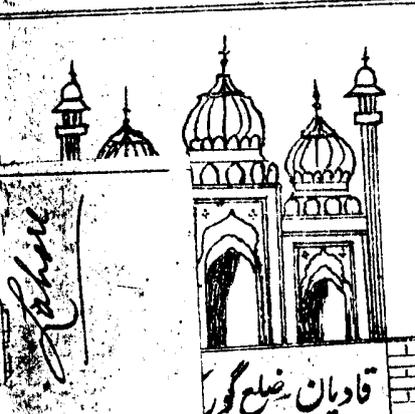


ولقد نصرکم اللہ بیدایہ وانتم اقلہ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ + صَلَّوْا عَلٰی رَسُوْلِہِ الْکَرِیْمِ

سبحان الذی سجد لیلًا من السجدة الحامیة الی المسکنة



Reg. No. of CCLXXXVII

ایضاً قادیان میں گورنمنٹ پبلشرز پریس ۱۹۱۳ء

عام قیمت منگی ۱۰  
بغیر قیمتہ درس قرآن مجید

قادیان ضلع گور

Reg. No. CCLXXXVII

المدینہ کنون عبدہ مرزا غلام محمد

سیح وقت تھدی ہم مجتہد بربر اس حد

۱۶- شبان ۱۳۳۲ھ علی صاحبہما التیجہ والسلام مطابق یکم اگست ۱۹۱۲ء مطابق ۱۸ اسیا دن

جلد ۱۲

۱۹۱۲ء مطابق ۱۸ اسیا دن

بھاڑ قادیان اوسگے تم

ادبیر محمد صادق عفی اللہ عنہ



حضرت خلیفۃ المسیح  
ایزہ التسلکات کے متعلق  
ہم اس وقت کے معالج جناب  
ڈاکٹر ایچ بی کش صاحب کی تجویز درج کر رہے ہیں۔  
خدا کے فضل سے طبیعت حضرت صاب بہ نسبت  
سابق بہت اچھی ہے۔ اس ہفتہ میراث  
گرمی یا کسی اور عارضی باعث سے وہ  
سہل آگئے تھے اور کمزوری ہو گئی  
مگر اس سے بعض خدا تعالیٰ کے فضل  
سے آرام ہو گیا۔ زخم کی حالت بدتر  
سابق ہے کسی قسم کی زیادتی نہیں  
اور نہ کسی قسم کی تکلیف محسوس  
ہوئی۔ اور آج کے لئے قرۃ العین کا موجب  
اللہ تعالیٰ نے اس کے واسطے وقت  
مقرر کر رکھا ہے۔ جب وہ وقت آج  
کلی بہت ہو جاوے گی۔ فقط  
الطبیعت حضرت صاحبہم موعود میں  
کے فضل و کرم سے ہمہ وجہ خیریت۔ حضرت  
صاحبزادہ بشیر الدین محمود احمد صاحب  
دیا کرتے ہیں۔ گذشتہ جمعہ میں اپنے  
تفسیر کی فرمایا۔ ہلاکت بکر اور گناہ۔ تی ہے۔

ہر دو کا علاج اس سورہ شریف میں بتلایا گیا ہے کہ  
تسبیح و تحمید کرو۔ اور استغفار کرو۔ جب تمام

پاؤں کی اور تعویذ کا اقرار اللہ کے لئے ہو گیا تو  
کہاں اور اپنی کمزوری کا اعتراف ہو اور خدا سے  
بخشش مانگی جاوے۔ تو خدا غفور الرحیم ہے۔  
تشیخہ القرآن بات ماہ جون میں انکس صاحبہ

طلبائے مدرسہ کے لئے دس باتیں

حضرت مرزا صاحب کے مسیح موعود ہونے میں  
ایک مختصر مگر جامع مدلل مضمون لکھا ہے  
شیخ تیمور صاحب و عزیزان عبدالحی و  
عبد السلام کی خیریت کا خط پھلواری  
سے آیا ہے۔ جو شکر کے راستہ میں ہو

اللہ تعالیٰ اس قافلہ کا ہر طرح حافظ و  
ناظر ہے۔ شیخ غلام احمد صاحب کے فرزند  
ارجمند کا نام حضرت خلیفۃ المسیح نے عطا  
رکھا ہے۔ مبارک ہو شیخ عبد الرزاق  
صاحب پسر شیخ عبد الرحمن صاحب احمدی امی

سی امتحان پیر شری میں کامیاب ہو کر کم آگت کو پاس  
ہند آئے ہیں + اس ہفتہ میں منشی فرزند علی صاحب باؤڑ  
صاحب میان غلام رسول صاحب تیمم۔ ڈاکٹر شاہ صاحب  
مرزا محمد اسماعیل صاحب۔ باؤڑ فرخان صاحب باؤڑ غلام  
صاحب اکوٹشت حضرت کے حضور حاضر ہوئے منشی

اور پچھلے سے زیادہ محبت و شوق و توجہ سے بھرے ہوئے  
مخبر و عافیت واپس قادیان آویں (۱۰) اور انجاریہ  
کے واسطے چند نئے خریداریوں کی فرست ساتھ لادیں  
بلکلان کی قیمتیں بھی پیشگی یاد دہی کی اجازت  
طلباء کا دعا گو۔ صادق۔

ہند آئے ہیں + اس ہفتہ میں منشی فرزند علی صاحب باؤڑ  
صاحب میان غلام رسول صاحب تیمم۔ ڈاکٹر شاہ صاحب  
مرزا محمد اسماعیل صاحب۔ باؤڑ فرخان صاحب باؤڑ غلام  
صاحب اکوٹشت حضرت کے حضور حاضر ہوئے منشی

مخبر و عافیت واپس قادیان آویں (۱۰) اور انجاریہ  
کے واسطے چند نئے خریداریوں کی فرست ساتھ لادیں  
بلکلان کی قیمتیں بھی پیشگی یاد دہی کی اجازت  
طلباء کا دعا گو۔ صادق۔

مخبر و عافیت واپس قادیان آویں (۱۰) اور انجاریہ  
کے واسطے چند نئے خریداریوں کی فرست ساتھ لادیں  
بلکلان کی قیمتیں بھی پیشگی یاد دہی کی اجازت  
طلباء کا دعا گو۔ صادق۔

مخبر و عافیت واپس قادیان آویں (۱۰) اور انجاریہ  
کے واسطے چند نئے خریداریوں کی فرست ساتھ لادیں  
بلکلان کی قیمتیں بھی پیشگی یاد دہی کی اجازت  
طلباء کا دعا گو۔ صادق۔

مخبر و عافیت واپس قادیان آویں (۱۰) اور انجاریہ  
کے واسطے چند نئے خریداریوں کی فرست ساتھ لادیں  
بلکلان کی قیمتیں بھی پیشگی یاد دہی کی اجازت  
طلباء کا دعا گو۔ صادق۔

مخبر و عافیت واپس قادیان آویں (۱۰) اور انجاریہ  
کے واسطے چند نئے خریداریوں کی فرست ساتھ لادیں  
بلکلان کی قیمتیں بھی پیشگی یاد دہی کی اجازت  
طلباء کا دعا گو۔ صادق۔

(ہیں) قادیان میں صابن معراج الدین محمد پسر شیخ عبد الرحمن صاحبہم موعود نے لکھا ہے (۱۰)

### کتاب الصیام

مولف قاضی اکل صاحب روزوں کے متعلق تمام ضروری احکام اس کتاب میں جمع کر دیئے گئے ہیں ماہ رمضان سے قبل ایک بار اس کتاب کا پڑھ لینا انشاء اللہ بہت مفید ہوگا۔ قیمت فی نسخہ ار محصور ڈاک۔ چار نئے اسکے شکر اے جائیں تو محصول ڈاک معاف ہے۔

### حاجیوں کو آرام

حاجی حافظ احمد اللہ صاحب ہمارے قادیان کے قریبی رشتہ دار حاجی محمد اعظم صاحب مقرر ہوئے ہیں۔ احباب احمدیہ کی اطلاع کے واسطے شائع کرتے ہیں کہ ان کے مکان پر قیام کرنے سے بہت آرام حاصل ہو سکتا ہے۔

### شکر تیر

صاحبزادہ مرزا بشیر احمد صاحب کے امتحان ایف اے میں کامیاب ہونے کی خبر پچھلے اخبار میں لکھی جا چکی ہے۔ صاحبزادہ صاحب موصوف ان تمام اصحاب کا تہ دل سے شکر ہے اور ان کے واسطے جزا کم اللہ الخیر کہتے ہیں۔ جنہوں نے ان کی کامیابی کے واسطے دعا کی اور فرماتے ہیں کہ مبارکباد کے نام خطوط کے جواب فرود شکر ہیں۔ اس واسطے میں اخبار کے ذریعہ سے سب کا شکر کرتا ہوں دعا کرتا ہوں کہ مجھے بھی خدا ان دونوں کی کامیابیوں میں مبارکباد دیکھنے کا موقع دے۔

### ایک روپیہ ہوا

جو صاحب اخبار کی قیمت بکشت نہیں دے سکتے۔ ان کا اختیار ہے کہ ایک روپیہ ماہوار کر کے چار ماہ میں اپنی قیمت پوری کر دیں یا سہ ماہی ایک روپیہ دے دیں اور ایسے اصحاب کو اپنے نام خصوصیت سے نوٹ کر دینے چاہئیں۔

### ظہیر الدین اردو پی احمدی

کے متعلق کسی پچھلے اخبار میں اختلاف تھا۔ کافر نفس چکا ہے ان کے حضرت خلیفۃ المسیح سے بار بار بالاجح معافی مانگتے پر حضرت صاحب نے انہیں لکھا ہے کہ اگر آپ سے بات ہیں تو ہم کو آپ سے کوئی ذاتی رنج نہیں۔ اللہ آپ پر عرض فرمائے ہم نے عفو کیا۔ نور الدین

### اگلے اخبار

میں انشاء اللہ رمضان شریف کے اوقات میں ذخیرہ درج کئے جائیں گے۔ نیز ایک مضمون روزوں کے متعلق لکھا جاوے گا۔

### برادر خدا داد

صاحب رسامیدار کما پانچی کے ہاں ہر شعبان کو فرزند زینہ ہوا۔ حضرت نے اس کا نام عطاء اللہ رکھا۔ اللہ تعالیٰ صلح اور فادوم دین بناوے۔ برادر موصوف کو حضرت مسیح موعود نے جواب میں کہا تھا کہ تم کو خدا اللہ کا دے گا اور حضرت خلیفۃ المسیح نے کہنے واسطے دعا کرتے ہوئے فرمایا تھا کہ ہم نے دعا کی ہے جو انشاء اللہ قبول ہوگی ہے۔ خلیفۃ اللہ

### اطلاع

یہ اخبار صرف چار صفحات پر چھپ سکتا ہے اور اس کے ساتھ درس قرآن شریف کے چار صفحات شائع کئے گئے ہیں۔

### اخبار قادیان و برادران احمدیہ

مولوی صوفی غلام محمد صاحب عربی شیخ مدرسہ تعلیم الاسلام امتحان بی اے میں کامیاب ہوئے اللہ تعالیٰ مبارک کرے اور اہم اے بنائے۔

صوفی صاحب ایک یتیم پختے تھے جب قادیان میں آئے۔ برادر چودھری رستم علی ہما صاحب مرحوم انہیں لائے تھے حضرت صاحب مسیح موعود کی خدمت کرتے تھے اور پڑھتے تھے جب مدرسہ بنا تو مدرسہ میں داخل ہوئے یہاں سے ہی انٹرنش پاس کیا اور پھر یہاں سے ہی ایف اے پاس کیا اور اب اسی مدرسہ کی خدمت میں مصروف ہیں۔ جب ان کی شادی دختر شادی خاں صاحب (زیوہ) مولوی عبدالکرم صاحب مرحوم سے ہونے لگی تو یہ ایک طالب علم تھے ان کے ہر کے متعلق گفتگو ہوئی کہ کیا مقصد ہو اس وقت حضرت مسیح موعود نے اپنے ایک رفیق میں فرمایا یہ میرے نزدیک بانسور بہتر کانی ہے۔ لڑکا ہونا ہے۔ اس پر کوئی دیکھ نہیں۔ امید ہے کہ اس کی لیاقت اور حیثیت اس جہ سے بہت زیادہ بڑھائے گی۔ میرے نزدیک اس سے کم ہرگز مناسب نہیں اور زیادہ ہو تو مضائقہ نہیں۔ اسلام۔ مرزا غلام احمد عفی عنہ

۱۱۔ اگست ۱۹۰۷ء حضرت کا یہ فرماں کس طرح پورا ہوا ہے اہل بصیرت کے واسطے ایک نشان ہے کسی دیکھنے والے نے ایک اشتہار دیا ہے کہ احمدی ہمارے بالمقابل فیصلہ نہیں کیا جواب دیں اس اشتہار کا جواب جماعت احمدیہ موصوف کے سکریٹری جلیق خلیل احمد صاحب نے خوب دیکھ کر کتاب کے مصنف کے متعلق بھی دریافت کیا ہے کہ انجمنی میں یا انجمنی۔ اشتہار حکیم صاحب موصوف سے مل سکتا ہے۔ سید ارادت حسین صاحب ساکن اورینٹل کالج بہار اپنے فرزند اور ایک مسکین لڑکے کے ساتھ یہاں تشریف لائے ہیں تاکہ ایک عرصہ یہاں رہ کر علوم دینیہ سے مستفیج ہوں۔

حضرت مولوی محمد علی صاحب بخت کوہ مری پر ہیں، سید عبدالحی عوب صاحب سندھ سے بھی اور وہاں سے لائے اور پھر مسقط جانے کا ارادہ رکھتے ہیں، ڈاکٹر عبدالعظیم صاحب سہل احمدی اہواز ملک ایران کو تبدیل ہو گئے ہیں وہاں سے لکھتے ہیں یہ وہ قادیان شہر اہواز پر ہوا گیا ہے یہاں کے ایرانی کابل۔ جاہل اور عیاش ہیں۔ اخلاقی حالت ہندوستان سے بھی گئی گذری۔ چنے، نظارہ داری، جھگڑ اور ریا کاری بہت ہے۔ عمارت مدرسہ کا کام زبردست انجام دیا۔ خلیفۃ رشید الدین صاحب قائم مقام یہ عمارت انجمن جاری ہے + ۲۵ جولائی کی صبح کو حضرت خلیفۃ المسیح نے سعیت صاحبزادگان حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام مدرسہ تعلیم الاسلام کی بنیاد ہی ایٹھنٹین رکھیں تین جگہ بنیاد قائم کی گئی۔ شرفی گو نے پر مغربی کرنے پر اور درمیانی ہال کے مشرفی کرنے پر۔ پچھلے ایٹھ ڈھانکر کے حضرت خلیفۃ المسیح خود رکھتے اور اس کے ساتھ قین ایٹھنٹین صاحبزادگان حضرت میاں بشیر الدین محمود احمد صاحب بشیر احمد صاحب شریف احمد صاحب سے رکھوائے۔ اہل و آخر بہت دعا کی جاتی۔ اس طرح چھ بار دعا کی گئی۔ دعا کے وقت

باران رحمت کا قطرہ دعا کی قبولیت کا نشان بن رہا تھا۔ برادر اگر شاہ خاں صاحب ایٹھنٹین نے لے کر حضرت کو گھومتے تھے بنیاد میں کھڑے ہو کر پچھلے حضرت نے فرمایا میں نے نہیں بڑا ہوا کہ چالیس آدمی ملکر دعا کریں تو اللہ تعالیٰ قبول کرنا ہے اب ہم ہر حال خدا کے فضل سے جاہلیں سے زیادہ ہیں دھما جین و برادران سب حاضر تھے ان میں کچھ ایسے بھی تھے جنہوں نے کوئی غلطی کی ہوگی وہ سب پچھلے اپنے گناہوں سے توبہ کر لیں پھر ہم سب ملکر دعا کریں کہ اللہ تعالیٰ اس مدرسہ سے منک ہدایت یافتہ اور دین کے دہم پیدا کرے۔ لڑکے دار اور درویش کو خراب کرنے والے لڑکے یہاں نہ آویں اور اگر آویں۔ تو خدا انہیں توبہ نصیب کرے اصل غرض اس مدرسہ کی ہی ہے۔ کہ اپنا سے متعلق اور صلح دینے میں پھیلیں۔ اس کے بعد دعا ہوئی دعا کے بعد فرمایا۔ بیٹے تمہارے لئے اور آئینہ فسولوں کے لئے سب کے واسطے دعا کرتا ہے اس کے بعد حضرت صاحب برادران میں تشریف لائے جہاں اگر شاہ خاں صاحب اپنی بہادریوں کے ساتھ پچھلے پہن گئے تھے اور سب گھٹ پر حضرت کو بلا وسہما و مرحبا ہی بارگاہ حضرت نے جنک کے دیکھے اور گاڑی پر وہاں تشریف لائے۔ دعا کے وقت کا سماں قابل دید تھا۔ مبارک کسین وہ جنہیں اس میں شمولیت نصیب ہوئی اللہ تعالیٰ اسہمت عطا کرے یہ وہ قادیانی گھڑیاں ہیں جن کی خاطر باہر کپ و دولتیں چھوڑ کر ہمارے جینے میں۔ ایسی نعمت آج بنی و مغرب میں اور جگہ نہیں ہرادر ظفر حسین صاحب ربت پٹیالہ سے لکھتے ہیں۔ کہ بلکہ کی سالانہ قیمت اگر ایک صد ہے جو تھوڑی سی ہے ربت تو درست ہے مگر جب سے قیمت لینے کا قاعدہ بنایا گیا ہے خریداروں کی تعداد میں کچھ کٹا ہے ہر ہی ہے۔ اجاب کو چاہیے کہ خریداروں کی تعداد ترقی میں سامی رہیں۔ ایسے خریدار جو قیمت پیشگی ادا دیں۔ اجاب کو جلد اس طرح توجہ ہونا چاہیے ورنہ خطہ بہ شاہجہان پور کے خاں صاحب محمد علی خاں صاحب اور بکے ابو اختر علی صاحب نے ان ایام میں اس کام میں بہت سہارا دیا ہے اللہ تعالیٰ انہیں جزا خیر دے۔ برادر عبد اللہ صاحب ہولوں پورا احمدی ولیٹر اور حافظ غلام رسول صاحبزادہ آدمی۔ اصلاح لال پور۔ گجرات اور شکرگرا میں ب ارشاد صدر انجمن تبلیغ اور وصولی چندہ کا دورہ کہہ میں اجاب مطلع رہیں اور ان کی امداد کریں۔ خدا اعالیٰ ہو۔ عبد اللہ خاں صاحب اس قسم کی دینی خدمات پیشہ جو میں کے ساتھ حصہ لیتے ہیں خدا انہیں جزا دے خیر۔ صلح انہیں فرما ہی غلہ چندہ کے واسطے صدر انجمن یہاں محمد حسن صاحب کو مقرر کیا ہے۔ اجاب ان کی ایسے حوصلہ افزائی کریں۔

۱۲۔ اگست ۱۹۰۷ء حضرت کا یہ فرماں کس طرح پورا ہوا ہے اہل بصیرت کے واسطے ایک نشان ہے کسی دیکھنے والے نے ایک اشتہار دیا ہے کہ احمدی ہمارے بالمقابل فیصلہ نہیں کیا جواب دیں اس اشتہار کا جواب جماعت احمدیہ موصوف کے سکریٹری جلیق خلیل احمد صاحب نے خوب دیکھ کر کتاب کے مصنف کے متعلق بھی دریافت کیا ہے کہ انجمنی میں یا انجمنی۔ اشتہار حکیم صاحب موصوف سے مل سکتا ہے۔ سید ارادت حسین صاحب ساکن اورینٹل کالج بہار اپنے فرزند اور ایک مسکین لڑکے کے ساتھ یہاں تشریف لائے ہیں تاکہ ایک عرصہ یہاں رہ کر علوم دینیہ سے مستفیج ہوں۔

حضرت مولوی محمد علی صاحب بخت کوہ مری پر ہیں، سید عبدالحی عوب صاحب سندھ سے بھی اور وہاں سے لائے اور پھر مسقط جانے کا ارادہ رکھتے ہیں، ڈاکٹر عبدالعظیم صاحب سہل احمدی اہواز ملک ایران کو تبدیل ہو گئے ہیں وہاں سے لکھتے ہیں یہ وہ قادیان شہر اہواز پر ہوا گیا ہے یہاں کے ایرانی کابل۔ جاہل اور عیاش ہیں۔ اخلاقی حالت ہندوستان سے بھی گئی گذری۔ چنے، نظارہ داری، جھگڑ اور ریا کاری بہت ہے۔ عمارت مدرسہ کا کام زبردست انجام دیا۔ خلیفۃ رشید الدین صاحب قائم مقام یہ عمارت انجمن جاری ہے + ۲۵ جولائی کی صبح کو حضرت خلیفۃ المسیح نے سعیت صاحبزادگان حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام مدرسہ تعلیم الاسلام کی بنیاد ہی ایٹھنٹین رکھیں تین جگہ بنیاد قائم کی گئی۔ شرفی گو نے پر مغربی کرنے پر اور درمیانی ہال کے مشرفی کرنے پر۔ پچھلے ایٹھ ڈھانکر کے حضرت خلیفۃ المسیح خود رکھتے اور اس کے ساتھ قین ایٹھنٹین صاحبزادگان حضرت میاں بشیر الدین محمود احمد صاحب بشیر احمد صاحب شریف احمد صاحب سے رکھوائے۔ اہل و آخر بہت دعا کی جاتی۔ اس طرح چھ بار دعا کی گئی۔ دعا کے وقت

### تذوال یعداد

۱۳۔ اگست ۱۹۰۷ء حضرت کا یہ فرماں کس طرح پورا ہوا ہے اہل بصیرت کے واسطے ایک نشان ہے کسی دیکھنے والے نے ایک اشتہار دیا ہے کہ احمدی ہمارے بالمقابل فیصلہ نہیں کیا جواب دیں اس اشتہار کا جواب جماعت احمدیہ موصوف کے سکریٹری جلیق خلیل احمد صاحب نے خوب دیکھ کر کتاب کے مصنف کے متعلق بھی دریافت کیا ہے کہ انجمنی میں یا انجمنی۔ اشتہار حکیم صاحب موصوف سے مل سکتا ہے۔ سید ارادت حسین صاحب ساکن اورینٹل کالج بہار اپنے فرزند اور ایک مسکین لڑکے کے ساتھ یہاں تشریف لائے ہیں تاکہ ایک عرصہ یہاں رہ کر علوم دینیہ سے مستفیج ہوں۔

مولوی محمد عبدالعظیم صاحب کا نام کافی گارٹی ہے۔ اس کی قصہ کی کبھی ہو ہے سہما مقصد اس سے۔ حاصل ہوئے کہ شیعہ سنی کے جھگڑا ہو بہت باک نہا ہی تھا اور اس کی سلطنت پر وارد کی نقشہ ایسی صفائی سے کھینچا گیا کہ

### تین ضروری تردیدیں

سراج الاخبار جرم سلسلہ احمدیہ کے درجہ رکھتا ہے۔ اور جو ایسی باتیں لکھنے میں ایک خاص پاداش میں الحکم کے مقابلہ پر منہ کی لگا چکا ہے۔ آئے دن کوئی نہ کوئی ایسی خبر لکھ دیتا ہے جس کی تردید کرنی پڑتی ہے۔

پچھلے دنوں اس کے کسی نام نہ رکھنے سے ذاتہً ضلع ہزارہ کی بابت ایک جرح چھوڑی کہ وہاں کی مسجدیں احمدیوں سے محمدیوں کو عین حالت نمازیں مانا۔ یہاں تک کہ بعض بے ہوش ہو گئے ہیں اس معاملہ کی نسبت تحقیق کی۔ تو معلوم ہوا کہ احمدیوں کے ساتھ کوئی منافقت درمیان نہیں اور نہ ہی سکتا ہے۔ کیونکہ وہ تو نماز پختہ پڑھ کر مسجد سے چلے جاتے ہیں صرف حنفیوں کے دو فریق ہیں۔ ایک گروہ مولوی اسماعیل قدیمی امام مسجد کی طرف ہے اور ایک گروہ حنفیوں کا اس کی امامت پر راضی نہیں۔

۲۳ جون کو ان کی باہمی مخالفت مار کٹائی کی شکل میں ظاہر ہوئی مجروح کی طرف سے اشتعالہ دائر عدالت تحصیل ماٹھہ ہے احمدیوں کا اس بے ہودگی سے کوئی تعلق نہیں۔ مدعی اور مدعا علیہم پر دو تقریریں ہیں۔

۲۔ پچھلے دنوں میں پرکاش لاہور میں ایک مراسلت شائع ہوئی تھی جس کے اخیر پر لکھا تھا ایک مرزائی لائل پور اس مراسلت میں دہرم پال کو کچھ غیر مہذبانہ خطاب تھا گالیاں تھیں اور اس کی ذات کے متعلق چند تعریفیں تھیں۔ اور وہ اس کی بکھی تھی کہ وہ سوامی دیا بند جیسے ولی کی بجا ہوتی کرتا ہے یہ آخری الفاظ پر لگا کر کہہ رہے ہیں کہ یہ مضمون ہرگز کسی احمدی کی طرف سے نہیں ہو سکتا۔ کوئی احمدی دیا بند جی کو دلی نہیں سمجھتا اور نہ کوئی احمدی اپنے تئیں مرزئی لکھتا اور نہ ایسا غیر مہذب ہے۔

۳۔ ۱۸ جولائی کے پیرے میں جو میری نظم شائع ہوئی اس کے کالم دو کا پہلا شعر اس نظم میں داخل نہ سمجھا جاوے وہ دوسرے وزن کا ہے۔ اکل قادیان۔

### اخبار عالم پر ایک نظر

لاہوری ہندو صاحب لکھتے چاہتا ہے کیا تہذیب کا نمونہ ہے۔ مگر تاہم پنجاب ایڈوکیٹ سے درجہ دوم ہے + ہندوؤں میں بحث ہو رہی ہے کہ ان کا قومی لباس کیا ہے کیا یہ مسک بزرگ سادھوؤں کے طریق عمل سے حل نہیں ہو سکتا۔ جو لنگ و جمن کے کنارے پر قدم ہندو ازم کا نمونہ ظاہری و باطنی دکھلا رہے ہیں ایک تنگالی اخبار جرم ہے کہ ایک آل انڈیا پریس کانفرنس بنائی جاوے + لاہور شہر کی کوٹوالی اٹھاوے ہزار کونیاں ہوتی + ڈاکٹر خادم حسین صاحب اخبار تندر میں تحریر کرتے ہیں کہ مسلمان اگر کثرت ازدواج کے سلسلے پر عمل کریں تو ہر گز دوسرے میں گروڑن سکتے ہیں بات تو معقول ہے بشرطیکہ ہمارے ملک کی خواتین مگر سکینہ النساء کا سا دل گرہ رکھتی ہوں + ہمہھر آریہ گزٹ حضرت خلیفۃ المسیح کی تقریر پر اعتراض کرتا ہے حضرت نے فرمایا تھا کہ اسلام پسند نہیں کرنا کہ غیر مذہب کے معبود گرائے جاوے اس پر آریہ صاحب محمود اور علاؤ الدین کے جملوں کا حوالہ دیتے ہیں۔ شاید آریہ صاحب کو معلوم نہیں کہ محمود اور علاؤ الدین کے جنگ ایسے ہی تھے جیسا کہ خود ہند میں راجا لوگ ایک دوسرے پر حملے کر کے ان کے شہروں کو سمار کرتے تھے یا زیادہ سے زیادہ ایسے جیسے کہ آریہ آریہ نے ہند کے اصلی باشندوں پر غالباً احکام دیکھ کے سخت کڑی اخبار آریہ گزٹ میں ایک صاحب فرماتے ہیں کہ ہندو دہرم کی تعریف نہیں ہو سکتی۔ کیونکہ یہ کسی دہرموں اور ستوں کی ایک کچھلی ہے۔ ہمارے ہندو بھائیوں کو ہندو ازم کی تعریف میں بہت تکلیف ہو رہی ہے۔ آریہ پچھلے قواب تو بہت کو قائم کرنے کی خاطر ویریل کا بانٹا بھی ضروری قرار نہیں دیتے اور ستوں کی پوجا بھی ہندو ازم میں جائز رکھتے ہیں مگر کوئی جامع مانع تعریف کسی سے بن نہیں آئی۔ ایک تعریف ہمارے خیال میں آئی۔ جو موجود ہندو پریس کے اسپرٹ کے مطابق حال ہے شاید کسی کو پسند آجائے عرض کر دیتے ہیں یہ ہندو ہندوستان کا وہ باشندہ ہے جو اپنے جم جان مال دہرم سے مسلمانوں کو بچا دکھانے میں جدوجہد کرتا ہے + اخفانی اور بعض دیگر اسلامی اخبار سامعی ہیں کہ مسلمانوں کو عربی زبان کے گھوڑا ہوں قادیان میں حضرت صاحبزادہ بشیر الدین محمود احمد صاحب کے زیر تربیت ایسی ایک انجمن ایک عرصہ سے قائم ہے۔ جو عربی زبان میں تقریر کرنے کی شوق کر رہی ہے ہر ایک عرب جو قادیان میں آتا ہے وہ اس بات کو معلوم کر کے حیران رہ جاتا ہے کہ کہاں کے اکثر لڑکوں عربی زبان کو بھلی سمجھ اور بول سکتے ہیں + ہر اکو میں ایک لہر دعوے دار تخت پیدا ہوا۔ فرانسیسی فوج سے جنگ ہے + شاہ جاپان سخت بیمار ہے + لاڈلو کو بے فیصلہ کر دیا ہے کہ ہندوؤں کو سوارا لیں نہیں مل سکتا سٹو گو کھلے کتے میں کوشش بدستور جاری رکھی جائے گی۔ بہت تواریجی حاجی محمد انجی خان صاحب علی گڑھ کالج کے نئے

سکرٹری منتخب ہونے + پنجاب میں کس قیدیوں کے واسطے ان کی قید کے آخری حصہ میں سو فی صدیوں کے سروکار دیا جائے گا۔ جہاں کس شہری ان کے اصلاحی انتظام کے واسطے کوئی نوآبادی قائم کر سکیں۔ یہ قانون کئی فوج کے انٹری ٹریک سے پاس ہوا۔ دنیا کو ایسوی بنانے کے واسطے کس قدر جوش سے کام لیا جا رہا ہے۔ کوئی حیلہ جائز یا ناجائز اٹھا نہیں رکھا جاتا ہے اگر ہندو مسلمان ایسی نوآبادی کا انتظام کر سکیں تو گورنمنٹ اس پر بھی غور کرنے کو تیار ہے مگر مسلمانوں میں اتنی ہمت نہیں اور ہندو فیچے عموماً بدانتہی سے ہوتے ہیں وہ جیل گب جاتے ہیں + ایک صاحب راجپوت گزٹ میں چاہتی غفلت کا راز ان کی زندہ دلی۔ روز انکئی بار غسل سادہ غذا۔ صاف ہوا۔ فڈش۔ کھلے پڑے اور سبزی خوردی میں بٹلاتے ہیں۔ آخری بات تو درست نہیں معلوم ہوتی باقی سب مفید باتیں ہیں + گلڈن میں ایک گروہ نے پادریوں پر حملہ کیا۔ پادری بھی سخت زہانی سے از ہنیر آئے۔ جہاں جاتے ہیں ان کی وجہ سے کچھ نہ کچھ فساد ہی پھبتا ہے۔ تب ہی توان کے فندے سے بچنے کے واسطے اسلام میں ایک ڈھکا کھلائی گئی ہے۔

### وصیت کنندوں کے اطلاع

جب کوئی وصی صاحب وصیت میں اپنے دفتر صاحب میں ارسال فرماوے تو ان کی تشریح اپنے خط یا کوپن میں ضروری فرماوے تاہم صحیح اور درست اندراج ہونا رہے آد پر جو حصہ وصیت ہو وہ حصہ آد ہوگا اور جو جائداد پر حصہ وصیت ہو وہ آد وصایا ہوگا اگر کوئی زندہ اور وصیافت طلب ہو تو دفتر مغربہ ہشتی سے دریافت فرمائیں اور اپنے نام نامی کے ساتھ اپنی وصیت کا کثیر جوائنٹا ضروری تحریر فرما دیکریں۔ شیر علی مخفے الدعدہ ۲۳

بھیرہ کے ایک طالب علم محمد ایوب سر محمد و محمد صدیقی صاحب

### کھوئی ہوئی قوت

کی وہابی کے واسطے ہمارے ایک بھائی ایک ستر ادر عربی قیستی دوانی کھانے اور لگانے کی پیش کرتے ہیں۔ قیمت دس روپے ہے اور بدراگینسی قادیان سے ملتی ہے۔

### ضرورت مؤنون

مسجد احمدیہ کو پختہ کے واسطے ایک سو دن کی ضرورت ہے۔ دفتر انجمن آئیں۔ نہ نام شعیب الرحمن صاحب بقام حاجی پور متصل پنگو ارٹھ ضلع جالندہر

### ایک نہایت مجرب دوائی

موتوں اور اسپوں کی منجھلہ کل کھوڑو سنج۔ نہر باد رٹ۔ کم خوردی وغیرہ۔ آسپاں۔ نہر باد کنار۔ کوڈوڑی۔ بھار وغیرہ۔ قیمت فی ڈبہ ۲ روپے صاحب خاندہ اٹھادس۔ بڈرید وی پی منگوا آئیں۔ شٹے کا پتہ۔ شیخ نور احمد ہتھم کٹھ۔ خاندہ۔ ۱۰۔ ۱۱۔ ۱۲۔ ۱۳۔ ۱۴۔ ۱۵۔ ۱۶۔ ۱۷۔ ۱۸۔ ۱۹۔ ۲۰۔ ۲۱۔ ۲۲۔ ۲۳۔ ۲۴۔ ۲۵۔ ۲۶۔ ۲۷۔ ۲۸۔ ۲۹۔ ۳۰۔ ۳۱۔ ۳۲۔ ۳۳۔ ۳۴۔ ۳۵۔ ۳۶۔ ۳۷۔ ۳۸۔ ۳۹۔ ۴۰۔ ۴۱۔ ۴۲۔ ۴۳۔ ۴۴۔ ۴۵۔ ۴۶۔ ۴۷۔ ۴۸۔ ۴۹۔ ۵۰۔ ۵۱۔ ۵۲۔ ۵۳۔ ۵۴۔ ۵۵۔ ۵۶۔ ۵۷۔ ۵۸۔ ۵۹۔ ۶۰۔ ۶۱۔ ۶۲۔ ۶۳۔ ۶۴۔ ۶۵۔ ۶۶۔ ۶۷۔ ۶۸۔ ۶۹۔ ۷۰۔ ۷۱۔ ۷۲۔ ۷۳۔ ۷۴۔ ۷۵۔ ۷۶۔ ۷۷۔ ۷۸۔ ۷۹۔ ۸۰۔ ۸۱۔ ۸۲۔ ۸۳۔ ۸۴۔ ۸۵۔ ۸۶۔ ۸۷۔ ۸۸۔ ۸۹۔ ۹۰۔ ۹۱۔ ۹۲۔ ۹۳۔ ۹۴۔ ۹۵۔ ۹۶۔ ۹۷۔ ۹۸۔ ۹۹۔ ۱۰۰۔

۱۔ ۲۔ ۳۔ ۴۔ ۵۔ ۶۔ ۷۔ ۸۔ ۹۔ ۱۰۔ ۱۱۔ ۱۲۔ ۱۳۔ ۱۴۔ ۱۵۔ ۱۶۔ ۱۷۔ ۱۸۔ ۱۹۔ ۲۰۔ ۲۱۔ ۲۲۔ ۲۳۔ ۲۴۔ ۲۵۔ ۲۶۔ ۲۷۔ ۲۸۔ ۲۹۔ ۳۰۔ ۳۱۔ ۳۲۔ ۳۳۔ ۳۴۔ ۳۵۔ ۳۶۔ ۳۷۔ ۳۸۔ ۳۹۔ ۴۰۔ ۴۱۔ ۴۲۔ ۴۳۔ ۴۴۔ ۴۵۔ ۴۶۔ ۴۷۔ ۴۸۔ ۴۹۔ ۵۰۔ ۵۱۔ ۵۲۔ ۵۳۔ ۵۴۔ ۵۵۔ ۵۶۔ ۵۷۔ ۵۸۔ ۵۹۔ ۶۰۔ ۶۱۔ ۶۲۔ ۶۳۔ ۶۴۔ ۶۵۔ ۶۶۔ ۶۷۔ ۶۸۔ ۶۹۔ ۷۰۔ ۷۱۔ ۷۲۔ ۷۳۔ ۷۴۔ ۷۵۔ ۷۶۔ ۷۷۔ ۷۸۔ ۷۹۔ ۸۰۔ ۸۱۔ ۸۲۔ ۸۳۔ ۸۴۔ ۸۵۔ ۸۶۔ ۸۷۔ ۸۸۔ ۸۹۔ ۹۰۔ ۹۱۔ ۹۲۔ ۹۳۔ ۹۴۔ ۹۵۔ ۹۶۔ ۹۷۔ ۹۸۔ ۹۹۔ ۱۰۰۔

## اصلی میمرہ اور میسرے کا سرمہ

اصلی میمرہ اور میسرے کے سرمہ کا اعلان عرصہ سے شائع ہو رہا ہے اس اثنا میں بہت سے لوگوں نے فائدہ اٹھایا ہے۔ یہ سرمہ حضرت خلیفۃ المسیح مولوی حکیم نور الدین متاثر ظلہ کا بنایا ہوا ہے۔ آپ نے اس سرمہ کے متعلق فرمایا کہ برائے امراض چشم بسیار مفید ہے۔ یہ سرمہ دہند - جالا - پھولا - پڑوال سبل اور سرخی اور ابتدائی موتیا بندہ امراض چشم کے لئے مفید ہے قیمت سرمہ اول قسم فی تولہ عا - قسم دوم غیر قسم سوم اصل میمرہ جس کی اصلی قیمت عا فی تولہ ہے۔ فی الحال دو ماہ کے لئے اس کی رعایتی قیمت سے ہنی تولہ کر دی ہے بعض ضروریات نے مجھے ایسا کہنے پر مجبور کر دیا ہے۔

ترکیب استعمال - میمرہ پتھر پر رگڑ کر یا سرمہ کی طرح ایک پیس کر آنکھوں میں ڈالا جاوے۔ یہ سرمہ خاص کر گرمی کے موسم میں جس کی آنکھیں دکھتی ہوں تو ان کے لئے بہت مفید و مجرب ہے۔

احمد نوری کابلی مہاجر سوداگر قادیان (گورڈاپہ)

## سنت سراجیت

محیط اعظم سے نقل کیا گیا جس کی عبارت یہ ہے۔ "مقوی جمیع اعضاء، نافع صرع - مشتقی طعام - قاطع بلغم و ریح و دفع بواسیر و جذام و استسقا و زردی رنگ و تنگی نفس و دق و شیوخیت - فساد بلغم و قاتل کرم شکم مقتت سنگ گردہ و مثانہ و سلسل بول و سیلان منی و بیوست و درد مفاصل وغیرہ وغیرہ بہت مفید ہے بقدر دانہ نخود صبح کے وقت دودھ کے ساتھ استعمال کریں۔ قیمت قسم اول ۱۲ تولہ - قسم دوم ۸ تولہ

## لنگیاں اور کلاہ

ہر قسم کی لنگیاں مشمدی اور پشاوری - بادامی - سیاہ اور سفید ماشی - بلشیشی اور سوئی پشوری صلنے سفید اور بادامی اور پشاوری لٹوپیاں ہر قیمت کی مل سکتی ہیں۔

احمد نوری کابلی مہاجر سوداگر قادیان (گورڈاپہ)

## ڈاکٹر ایس کے برن کی بنائی ہوئی مشہور دوائیں اصل عرق کافور

بچنے کا آسان طریقہ ڈاکٹر ایس کے برن کا اصل عرق کافور ہے یہ دوا چھبیس برس سے تمام ہندوستان میں مشہور ہے۔ یہ عرق گرمی کے دست بیٹ کا درد اور متلی کے لئے اسیر کا حکم رکھتا ہے۔ ہمیشہ ایک شیشی اپنے پاس رکھو۔ قیمت فی شیشی ۲۲ - محصول ۵

## عرق پودینہ

یہ عرق ولایتی پودینہ کی ہری تپوں سے تیار کیا گیا ہے۔ اس کا رنگ بھی تپ کے رنگ کا سب سے اور خوشبو بھی تازہ تپوں کی سی ہوتی ہے۔ یہ عرق ڈاکٹر برن کی صلاح سے ولایت کے نامی دوا فروش نے بنایا ہے۔ ریح کیلئے یہ نہایت مفید دوا ہے۔ پیٹ کا پھولنا - ڈکار کا آنا - پیٹ کا درد پڑھنی - متلی - اشتہا کا کم ہونا - ریح کی سب علامتیں دور ہو جاتی ہیں۔ قیمت فی شیشی ۲۲ - محصول ۵

ڈاکٹر ایس کے برن بہتر تازہ چھڑت طریٹ کلکتہ

## آلہ دوستی خیر

جس کو دیکھ کر شہ جہ سال کے عرصہ میں ۵۰۰۰۰ ہزار اشخاص مستفید ہو چکے ہیں بدھضی - قبض و اجماع - زنانہ و مردانہ امراض - بواسیر - یرقان - دمہ - تپ و بخار - سردرد - دکا وغیرہ کے لئے ایک مستند آلہ مانا گیا ہے۔ مفصل واقفیت کے لئے چھوٹے سائز کی دو سو صفحہ کی مجلد کتاب شودھن ودھی قیمتی اور منگولہ کر ایک مفید سچائی سے آگاہی پاؤ۔

تخریبات - جناب سعد اکرم خان صاحب - تحصیلدار - جموں لکھتے ہیں۔ ایک عدد دوستی خیر آپ سے منگوانا تھا۔ جیسی صفت تھی ویسی ہی پایا۔ ایک ۲ اور ارسال کریں۔

حکیم رسول شاہ - جموں (جہلم) سے حل ہی میں آڈنگوایا اس نے کئی جانوں کو بچایا۔ حکیم تارا چند - زبدۃ الحکما - گجرات - آپ سے دو عدد آلہ منگولہ تھے بچکان پوڑھوں کو نہایت مفید ہے۔ لالہ لارام اکشر اسٹینٹ گور انوالہ - ایک دوستی خیر بھیجیں۔ واقعی بڑی مفید چیز ہے۔ مکمل سامان اعلیٰ قسم - قیمت پانچ روپیہ - محصول ۱۲

## چشم زندگی

جناب خلیفۃ المسیح حضرت حکیم مولوی نور الدین صاحب فرماتے ہیں۔ یہ کتاب مجھے اپنے مضمون میں پسند آئی ہے۔ مہتہ سیتا رام دت - وید کو برجن صدر بازار - راولپنڈی کی محنت بہت قابل قدر ہے۔ مجھے بڑی خوشی ہوگی اگر ملک اس رسالہ کی قدر کرے۔

مشہور علامہ پیر مولوی مر علی شاہ صاحب گولڑہ سے فرماتے ہیں۔ رفاه خلق کے لئے یہ ہدایات نہایت ہی فروری اور مفید تھے جن کی اشاعت کی توفیق حکیم مطلق نے آپ کو عطا فرما کر نعم الرئیق وجہ الشفیق کملانے کا استحقاق بخشا۔ خوش نصیب ہو گا وہ جس کا حفظ و اتقوا با تدارک اوقات کا حصان نایاب قابل قدر ہدایات سے لیا۔

حافظ الملک بہادر حکیم محمد اجمل خان صاحب نے چشم زندگی کو جت جتہ دیکھا میں سمجھتا ہوں کہ یہ کتاب مفید ثابت ہوگی۔ لائق مکتبہ نے اس کے ہمہ کسے میں منگولہ لٹ (۲۵۰) صفحہ کی مجلد بال تصویر لکھیں۔ قیمت عا - محصول ۳ - دو جلد پر محصول معاف - چار جلد پر بیس صدہ ایشن۔

پتہ - مہتہ سیتا رام دت - وید کو برجن - آرتیہ اوشدہ آلہ - صدر بازار - راولپنڈی